

# Ordlista

## A

**Action simultanée** Samtidig aktion  
**Allez!** Börja!  
**Annulée!** Träffen borträknas!  
**Après halte** Efter halt  
**Arbitre** Domare  
**Assaut** Fäktmatch utan resultaträkning  
**Attaque** Anfall  
**Avertissement** Varning

## B

**Battez!** Slå!  
**Bavette** Maskskägg  
**Brutalité** Våldsamhet

## C

**Contre-attaque** Motattack  
**Coquille** Parerplåt  
**Corps-à-corps** Sammanstötning kropp mot kropp  
**Coulé** Smygande känning med klingan  
**Coup d'arrêt** Hejdstöt  
**Coup double** Samtidig stöt

## D

**Directoire technique** Tävlingsledning

## E

**Elimination directe** Direktutslagning  
**En garde!** I garde!  
**Engagement** Känning med klingan  
**Epée** Värja  
**Etes-vous prêts? (damer: prête)** Färdiga?

## F

**Fédération International d'Escrime (F.I.E)** Internationella Fäktförbundet  
**Feinte** Fint  
**Flèche** Språng framåt  
**Fleuret** Florett

## G

**Gabarit** Mall för vapenkontroll

## H

**Halte** Halt

## J

**Juge de terre** Golvdomare

## L

**Ligne de mise en garde** Gardlinje

## M

**Maître d'armes** Fäktmästare  
**Marchez!** Marsch framåt!  
**Masque** Mask  
**Match** Fäktmatch med resultaträkning  
**Merci** Tack

## N

**Non valable!** Träffen gillas ej!

## O

**Ordre des matches** Matchordning

## P

**Parade** Parad  
**Parée** Parerad  
**Pas de touche** Ingen stöt  
**Piste** Fäktbana  
**Plaqué** Stöt med otillräcklig spets  
**Pointe d'arrêt** Spets  
**Prêt** Färdiga

## Q

**Quitter la piste** Lämna pisten

## R

**Redoublement** Förnyat utfall  
**Responsabilité** Ansvar  
**Remise** Fortsatt anfall  
**Riposte** Svarsstöt  
**Rompez!** Marsch bakåt

## S

**Sabre** Sabel  
**Salle d'armes** Fäktsal  
**Saluter** Hälsa  
**Simultanément** Samtidigt

## T

**Touche** Träff  
**Touché à droite!** Stöt till höger!  
**Touché à gauche!** Stöt till vänster!

## V

**Victoire (V)** Seger